



BEDIENUNGSANLEITUNG

UHR MIT RÖMISCHEN ZIFFERN



BAUHN®

SERVICECENTER	859620
DE	0800 7241228 GARANTIE.ALDI-SÜD.DE
MODELL: WC 1203	06/2026

3

JAHRE GARANTIE

V011/125

HERGESTELLT IN CHINA

IMPORTIERT DURCH
JAXXMOTECH GMBH
OSTING 60
66740 Saarouis
GERMANY



1 ALLGEMEINES

1.1 BEDIENUNGSANLEITUNG LESEN UND AUFBEWAHREN



Diese Bedienungsanleitung gehört zu dieser Uhr mit römischen Ziffern (im Folgenden auch „Produkt“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Bedienung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder Schäden am Produkt führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Diese Anleitung ist bei unserem Kundendienst auch in PDF-Format erhältlich.

2 SICHERHEIT

Die folgenden Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung verwendet.

⚠️ WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

⚠️ VORSICHT!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

VORSICHT!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

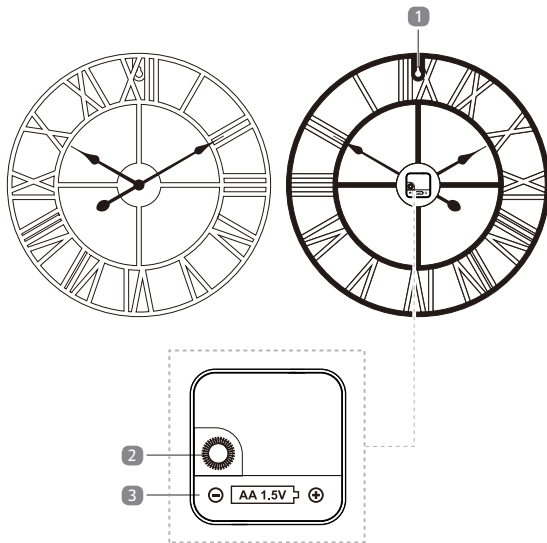
2

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Das Produkt ist kein Kinderspielzeug.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

3 PRODUKTÜBERSICHT



- 1 Aufhängeöse
- 2 Einstellrad
- 3 Batteriefach

5

2.1 ZEICHENERKLÄRUNG

Die folgenden Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Gleichspannung

2.2 ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

- » Verwenden Sie nur Ersatzteile und Zubehörteile, die vom Hersteller geliefert oder empfohlen werden. Bei Verwendung fremder Teile erlöschen sofort alle Garantieansprüche.
- » Lassen Sie Reparaturen nur bei vom Hersteller ermächtigten Kundendienststellen ausführen.

2.3 SICHERHEITSHINWEISE

⚠️ WARNUNG!

Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- » Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- » Dieses Produkt darf von Kindern jünger als 8 Jahre nicht benutzt werden.
- » Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- » Reinigung und Benutzerwartung dürfen von Kindern über 8 Jahren nur unter Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- » Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Sie können sich beim Spielen darin verfangen und erstickten.

3



Der Lieferumfang beinhaltet eine 1,5 V Batterie vom Typ AA (LR6 / R6)

4 ERSTINBETRIEBNAHME

4.1 PRODUKT UND LIEFERUMFANG PRÜFEN

⚠️ WARNUNG!

Erstickungsgefahr!

- Kinder können sich beim Spielen mit der Verpackungsfolie darin verfangen und erstickten.
- » Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen.

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

- Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann die Oberfläche des Produkts beschädigt werden.
- » Gehen Sie beim Öffnen vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel „“).
3. Prüfen Sie das Produkt und die Einzelteile auf Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes Produkt nicht in Betrieb und wenden Sie sich über die im Kapitel „Garantie“ angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

4.2 BATTERIE EINLEGEN/WECHSELN

Legen Sie die Batterie so ein, wie auf dem Boden des Batteriefachs 3 abgebildet. Beachten Sie die richtige Polarität (+/-).

Hinweise zum Batteriewechsel:

- Die Batterie muss gewechselt werden, wenn die Zeiger stehen bleiben.
- Verwenden Sie nur den Batterietyp, der in den "Technischen Daten" angegeben ist.
- Entsorgen Sie die alte Batterie umweltgerecht, siehe "Entsorgung"

6

VORSICHT!

Auslauf- oder Explosionsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit Batterien kann zu einer Auslauf- oder Explosionsgefahr führen.

- » Bewahren Sie Batterien an einem kühlen, trockenen Ort auf. Setzen Sie Batterien keiner übermäßigen Hitze aus (z. B. direktem Sonnenlicht), und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- » Ersetzen Sie die Batterie nur durch eine Batterie desselben Typs.
- » Setzen Sie Batterien richtig ein, indem Sie die Polarität beachten (+ und -).
- » Laden Sie keine nicht-wiederaufladbaren Batterien auf.
- » Entfernen Sie Batterien, wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- » Fassen Sie ausgelaufene Batterien nicht an. Sollten Sie doch einmal mit Batterieflüssigkeit in Kontakt kommen, waschen Sie die betroffene Stelle gründlich und mit reichlich klarem Wasser ab. Wenn austretende Batterieflüssigkeit eine Hautreaktion hervorruft oder in die Augen gelangt, nehmen Sie zusätzlich ärztliche Hilfe in Anspruch.
- » Entfernen Sie leere Batterien aus dem Produkt. Entsorgen Sie leere Batterien ordnungsgemäß.
- » Die Batteriekontakte dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- » Entfernen Sie die Batterie, bevor Sie das Produkt entsorgen.

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- » Lassen Sie das Produkt nicht fallen, schlagen Sie nicht darauf und setzen Sie das Produkt keinen Vibrationen oder Magnetfeldern aus.
- » Legen Sie das Produkt nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.), und setzen Sie das Produkt niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- » Tauchen Sie das Produkt zum Reinigen niemals in Wasser.
- » Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn Bauteile des Produktes Risse oder Sprünge aufweisen oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.

2.4 BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Dieses Produkt ist ausschließlich zur Anzeige der Uhrzeit bestimmt.

Diese Wanduhr ist nur für die Montage in Höhen ≤ 2 m geeignet.

4

5 BEDIENUNG

5.1 PRODUKT BEFESTIGEN

Auf der Rückseite befindet sich die Aufhängeöse 1.

Hängen Sie das Produkt auf einem Nagel oder einer Schraube auf.

Achten Sie auf eine sichere Befestigung, damit das Produkt nicht herunterfällt und beschädigt wird.

5.2 UHRZEIT EINSTELLEN

Sobald die Batterie eingelegt ist läuft die Uhr. Zum Einstellen der Uhrzeit drehen Sie das Einstellrad 2 am hinteren Uhrenwerk nach rechts oder links.

6 REINIGUNG UND AUFBEWAHRUNG

6.1 REINIGUNG

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- » Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- » Geben Sie das Produkt keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.

6.1.1 REINIGUNG DES PRODUKTS

Wischen Sie die Oberflächen mit einem trockenen Tuch ab.

6.2 AUFBEWAHRUNG

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

- » Entfernen Sie die Batterien aus dem Produkt, wenn sie leer sind. Entfernen Sie die Batterien auch dann, wenn Sie das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht benutzen. Andernfalls können die Batterien auslaufen und Schäden verursachen.

Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen, vor Staub und Stößen geschützten Ort auf.

7

7 TECHNISCHE DATEN

Modell:

WC 1203

Artikelnummer:

859620

Stromversorgung:

1× LR6/R6 (AA), 1,5 V

Umgebungstemperatur:

0 °C – 40°C

Informationen zu den Batterien

Hersteller:

ZHEJIANG MUSTANG BATTERY CO.,LTD

Anschrift:

No.818 Rongji Road,
Luotuo.District.Ningbo, China
www.mustangbattery.com

Web:

www.mustangbattery.com

e-mail:

trade20@mustangbattery.com

Importeur:

Jaxmotech GmbH

Anschrift:

Ostring 60, 66740 Saarlouis,
Germany
www.jaxmotech.de

Web:

www.jaxmotech.de

e-mail:

info@jaxmotech.de

Marke:

ACTIV ENERGY

Chemische Zusammensetzung:

Alkaline

8 KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Die EU-Konformitätserklärung kann bei der am Ende dieser Anleitung angeführten Adresse angefordert werden.

9 ENTSORGUNG

9.1 VERPACKUNG ENTSORGEN

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

9.2 ALTGERÄT ENTSORGEN

Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen.

8

Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Diese Kennzeichnung bedeutet, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Damit die menschliche Gesundheit und die Umwelt aufgrund unkontrollierter Müllentsorgung keinen Schaden nehmen, recyceln Sie das Produkt auf verantwortliche Weise, so dass eine nachhaltige Wiederverwendung stofflicher Ressourcen vorangetrieben wird. Bedienen Sie sich zur Rückgabe Ihres Altgeräts bitte der Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben. Dort wird dieses Produkt einem umweltfreundlichen Recycling zugeführt. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Elektrogeräte nach Gebrauch zurückzugeben.

Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.

Kleine Elektroaltgeräte (Kantenlänge bis zu 25 cm) können bei Händlern mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mind. 400 m² oder Lebensmittelhändlern mit einer Gesamtverkaufsfläche von mind. 800 m², die zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten, unentgeltlich zurückgegeben werden (ohne dass ein Neugerät gekauft wird). Diese sind verpflichtet unentgeltlich alte Elektro- und Elektronikgeräte zurückzunehmen. Generell haben Vertreiber die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zu gewährleisten. Größere Altgeräte können beim Neukauf eines Produkts der gleichen Geräart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, bei einem entsprechenden Händler kostenfrei zurückgegeben werden. Bezüglich der Konditionen der Rückgabe eines Altgeräts im Fall der Auslieferung des neuen Geräts, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder die Verkaufsstelle. Im Fernabsatzhandel beschränkt sich die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung bei Erwerb eines Neugeräts auf Wärmeüberträger, Bildschirmgeräte und Großgeräte, die mindestens eine Außenkante mit einer Länge von mehr als 50 cm besitzen.

Der Vertreiber hat den Verbraucher bei Abschluss des Kaufvertrags bezüglich einer entsprechenden Rückgabeabsicht zu befragen.

Abgesehen davon können Verbraucher bis zu drei Altgeräte einer Geräart bei einer Sammelstelle eines Vertreibers unentgeltlich abgeben, ohne dass dies an den Erwerb eines Neugeräts geknüpft ist. Allerdings dürfen die Kantenlängen der jeweiligen Geräte 25 cm nicht überschreiten.

Entnehmen Sie vor der Entsorgung des Produkts sämtliche Batterien und Akkus sowie alle Lampen (sofern enthalten), die zerstörungsfrei entnommen werden können.

Sofern das alte Elektro- bzw. Elektronikgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.

Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Batterien und Akkus einer getrennten Sammlung zuzuführen.

9

Batterien und Akkus können unentgeltlich bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde/Ihres Stadtteils oder im Handel abgegeben werden, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben.

In Elektrogeräten enthaltene Batterien und Akkus müssen nach Möglichkeit getrennt von ihnen entsorgt werden. Geben Sie Batterien und Akkus nur in entladene Zustand ab.

Verwenden Sie wenn möglich wiederaufladbare Batterien anstelle von Einwegbatterien.

10 GARANTIE

Das **SERVICECENTER** unterstützt Sie jederzeit gerne bei der korrekten Abwicklung Ihres Garantiefalls und kümmert sich um Ihr Anliegen. Die Kontaktdaten des **SERVICECENTERS** finden Sie auf der Titelseite dieser Anleitung oder können diese über das ALDI SÜD Garantieportal abrufen.

Das ALDI SÜD Garantieportal finden Sie unter: [garantie.aldi-sued.de](#)

1. Öffnen Sie das Garantieportal ([garantie.aldi-sued.de](#)).

2. Wählen Sie Ihren Artikel mit Hilfe der Artikelnummer.

3. Geben Sie Ihre Kontaktdaten ein und folgen Sie den Anweisungen des Garantieportals.

4. Drucken Sie das für Sie erstellte Retourenlabel aus.

5. Kleben Sie das Retourenlabel auf das Paket.

6. Bringen Sie das Paket in eine DHL-Filiale oder DHL-Packstation Ihrer Wahl.

10.1 GARANTIEBEDINGUNGEN

Sehr geehrter Kunde,

diese **Herstellergarantie** bietet Ihnen weitreichende Vorteile:

Garantiezeit:

3 Jahre ab Kaufdatum

Garantieumfang:

Erstattung des Kaufpreises (innerhalb der ersten 8 Wochen ab Kaufdatum) oder kostenfreie Reparatur bzw. kostenfreier Austausch (nach unserer Wahl)

Kostenfreie Hotline:

0800 7241228

Erreichbarkeit:

Mo.-Fr.: 08:00-20:00 Uhr

10

Tätigen Sie alle geforderten Eingaben über das ALDI SÜD Garantieportal bevor Sie Ihr Produkt einsenden oder wenden Sie sich telefonisch oder per Mail an das **SERVICECENTER**. Das geschulte Personal des **SERVICECENTERS** hilft Ihnen bei eventuellen Bedienungsfehlern gerne weiter.

Um die Garantie in Anspruch zu nehmen, senden Sie dem **SERVICECENTER**:

• das Produkt, zusammen mit dem Original-Kassenbon oder einer Kopie hiervon.

• alle Bestandteile des ursprünglichen Lieferumfangs des Produkts.

Die Garantie gilt ausschließlIch für Material- oder Fabrikationsfehler des Produkts. Sie gilt nicht bei:

• **bei Schäden durch Elementarereignisse** (z. B. Blitz, Wasser, Feuer, Frost, etc.), **Unfall, Transport, ausgelaufene Batterien** oder **unsachgemäße Benutzung**

• **bei Beschädigung** oder **Veränderung durch den Käufer/Dritte**

• **bei Missachtung** der **Sicherheits-** und **Wartungsvorschriften, Bedienungsfehler**

• **normaler Abnutzung von Verschleißteilen** (z. B. Akkukapazität)

• **gewerblichem Gebrauch des Produkts**

Das **SERVICECENTER**, der Hersteller/Importeur und ALDI SÜD übernehmen keine Haftung für vom Kunden eventuell auf dem Produkt gespeicherte Daten oder Einstellungen.

Die Garantiezeit (auch für reparierte oder ausgetauschte Teile) wird durch die gesetzliche Gewährleistung von ALDI SÜD nicht verlängert. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Nach Ablauf der Garantiezeit haben Sie weiterhin die Möglichkeit, Reparaturen kostenpflichtig durch das **SERVICECENTER** durchführen zu lassen.

Die gesetzliche Gewährleistung von ALDI SÜD wird durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

11



BEDIENUNGSANLEITUNG

UHR MIT RÖMISCHEN ZIFFERN



BAUHN®

SERVICECENTER	859620
AT	BITTE WENDEN SIE SICH AN IHRE HOFER-FILIALE.
MODELL: WC 1203	06/2026

3

JAHRE GARANTIE

V011/125

HERGESTELLT IN CHINA

IMPORTIERT DURCH
JAXXWOTTECH GMBH
OSTING 60
66740 Saarouis
GERMANY



1 ALLGEMEINES

1.1 BEDIENUNGSANLEITUNG LESEN UND AUFBEWAHREN



Diese Bedienungsanleitung gehört zu dieser Uhr mit römischen Ziffern (im Folgenden auch „Produkt“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Bedienung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder Schäden am Produkt führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Diese Anleitung ist bei unserem Kundendienst auch in PDF-Format erhältlich.

2 SICHERHEIT

Die folgenden Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung verwendet.

⚠️ WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

⚠️ VORSICHT!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

VORSICHT!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

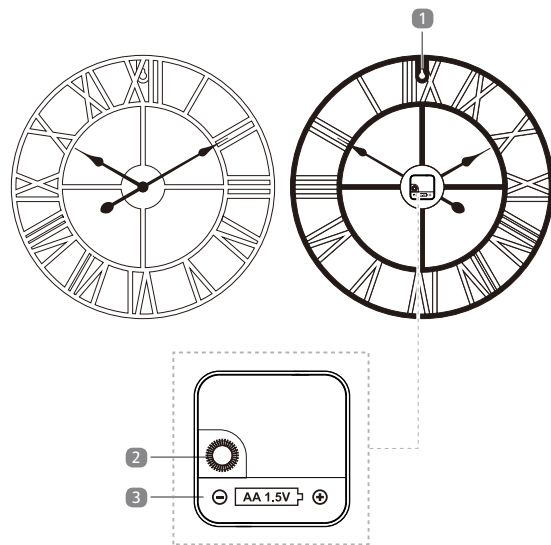
2

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Das Produkt ist kein Kinderspielzeug.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

3 PRODUKTÜBERSICHT



- 1 Aufhängeöse
- 2 Einstellrad
- 3 Batteriefach

5

2.1 ZEICHENERKLÄRUNG

Die folgenden Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Gleichspannung

2.2 ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

- » Verwenden Sie nur Ersatzteile und Zubehörteile, die vom Hersteller geliefert oder empfohlen werden. Bei Verwendung fremder Teile erlöschen sofort alle Garantieansprüche.
- » Lassen Sie Reparaturen nur bei vom Hersteller ermächtigten Kundendienststellen ausführen.

2.3 SICHERHEITSHINWEISE

⚠️ WARNUNG!

Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- » Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- » Dieses Produkt darf von Kindern jünger als 8 Jahre nicht benutzt werden.
- » Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- » Reinigung und Benutzerwartung dürfen von Kindern über 8 Jahren nur unter Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- » Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Sie können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.

3



Der Lieferumfang beinhaltet eine 1,5 V Batterie vom Typ AA (LR6 / R6)

4 ERSTINBETRIEBNAHME

4.1 PRODUKT UND LIEFERUMFANG PRÜFEN

⚠️ WARNUNG!

Erststckungsgefahr!

- Kinder können sich beim Spielen mit der Verpackungsfolie darin verfangen und ersticken.
- » Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen.

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

- Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann die Oberfläche des Produkts beschädigt werden.
- » Gehen Sie beim Öffnen vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel „“).
3. Prüfen Sie das Produkt und die Einzelteile auf Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes Produkt nicht in Betrieb und wenden Sie sich über die im Kapitel „Garantie“ angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

4.2 BATTERIE EINLEGEN/WECHSELN

Legen Sie die Batterie so ein, wie auf dem Boden des Batteriefachs 3 abgebildet. Beachten Sie die richtige Polarität (+/-).

Hinweise zum Batteriewechsel:

- Die Batterie muss gewechselt werden, wenn die Zeiger stehen bleiben.
- Verwenden Sie nur den Batterietyp, der in den "Technischen Daten" angegeben ist.
- Entsorgen Sie die alte Batterie umweltgerecht, siehe "Entsorgung"

6

VORSICHT!

Auslauf- oder Explosionsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit Batterien kann zu einer Auslauf- oder Explosionsgefahr führen.

- » Bewahren Sie Batterien an einem kühlen, trockenen Ort auf. Setzen Sie Batterien keiner übermäßigen Hitze aus (z. B. direktem Sonnenlicht), und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- » Ersetzen Sie die Batterie nur durch eine Batterie desselben Typs.
- » Setzen Sie Batterien richtig ein, indem Sie die Polarität beachten (+ und -).
- » Laden Sie keine nicht-wiederaufladbaren Batterien auf.
- » Entfernen Sie Batterien, wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- » Fassen Sie ausgelaufene Batterien nicht an. Sollten Sie doch einmal mit Batterieflüssigkeit in Kontakt kommen, waschen Sie die betroffene Stelle gründlich und mit reichlich klarem Wasser ab. Wenn austretende Batterieflüssigkeit eine Hautreaktion hervorruft oder in die Augen gelangt, nehmen Sie zusätzlich ärztliche Hilfe in Anspruch.
- » Entfernen Sie leere Batterien aus dem Produkt. Entsorgen Sie leere Batterien ordnungsgemäß.
- » Die Batteriekontakte dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- » Entfernen Sie die Batterie, bevor Sie das Produkt entsorgen.

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- » Lassen Sie das Produkt nicht fallen, schlagen Sie nicht darauf und setzen Sie das Produkt keinen Vibrationen oder Magnetfeldern aus.
- » Legen Sie das Produkt nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.), und setzen Sie das Produkt niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- » Tauchen Sie das Produkt zum Reinigen niemals in Wasser.
- » Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn Bauteile des Produktes Risse oder Sprünge aufweisen oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.

2.4 BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Dieses Produkt ist ausschließlich zur Anzeige der Uhrzeit bestimmt.

Diese Wanduhr ist nur für die Montage in Höhen ≤ 2 m geeignet.

4

5 BEDIENUNG

5.1 PRODUKT BEFESTIGEN

Auf der Rückseite befindet sich die Aufhängeöse 1.

Hängen Sie das Produkt auf einem Nagel oder einer Schraube auf.

Achten Sie auf eine sichere Befestigung, damit das Produkt nicht herunterfällt und beschädigt wird.

5.2 UHRZEIT EINSTELLEN

Sobald die Batterie eingelegt ist läuft die Uhr. Zum Einstellen der Uhrzeit drehen Sie das Einstellrad 2 am hinteren Uhrenwerk nach rechts oder links.

6 REINIGUNG UND AUFBEWAHRUNG

6.1 REINIGUNG

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- » Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- » Geben Sie das Produkt keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.

6.1.1 REINIGUNG DES PRODUKTS

Wischen Sie die Oberflächen mit einem trockenen Tuch ab.

6.2 AUFBEWAHRUNG

VORSICHT!

Beschädigungsgefahr!

- » Entfernen Sie die Batterien aus dem Produkt, wenn sie leer sind. Entfernen Sie die Batterien auch dann, wenn Sie das Produkt über einen längeren Zeitraum nicht benutzen. Andernfalls können die Batterien auslaufen und Schäden verursachen.

Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen, vor Staub und Stößen geschützten Ort auf.

7

7 TECHNISCHE DATEN

Modell:

WC 1203

Artikelnummer:

859620

Stromversorgung:

1× LR6/R6 (AA), 1,5 V

Umgebungstemperatur:

0 °C – 40°C

Informationen zu den Batterien

Hersteller:

ZHEJIANG MUSTANG BATTERY CO.,LTD

Anschrift:

No.818 Rongji Road,

Luotuo.District.Ningbo, China
www.mustangbattery.com

Web:

www.mustangbattery.com

e-mail:

trade20@mustangbattery.com

Importeur:

Jaxmotech GmbH

Anschrift:

Ostring 60, 66740 Saarlouis,

Germany
www.jaxmotech.de

Web:

www.jaxmotech.de

e-mail:

info@jaxmotech.de

Marke:

ACTIV ENERGY

Chemische Zusammensetzung:

Alkaline

8 KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Die EU-Konformitätserklärung kann bei der am Ende dieser Anleitung angeführten Adresse angefordert werden.

9 ENTSORGUNG

9.1 VERPACKUNG ENTSORGEN

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

9.2 ALTGERÄT ENTSORGEN

Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen.

8

Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte das Gerät einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden.
Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Batterien und Akkus einer getrennten Sammlung zuzuführen.
Batterien und Akkus können unentgeltlich bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde/Ihres Stadtteils oder im Handel abgegeben werden, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben.
In Elektrogeräten enthaltene Batterien und Akkus müssen nach Möglichkeit getrennt von ihnen entsorgt werden. Geben Sie Batterien und Akkus nur in entladenen Zustand ab.
Verwenden Sie wenn möglich wiederaufladbare Batterien anstelle von Einwegbatterien.

10 GARANTIE

Bitte wenden Sie sich mit dem Produkt und zugehörigem Kassenbon an Ihre **HOFER-Filiale**.

10.1 GARANTIEBEDINGUNGEN

Sehr geehrter Kunde
Ihre Vorteile aus der Herstellergarantie:

Garantiezeit:

3 Jahre ab Zeitpunkt der Übernahme

Garantieleistung:

Kostenfreier Austausch oder Geldrückgabe
Keine Transportkosten

Bitte beachten Sie, dass die Art der Garantieleistung im Einzelfall vom Garanten bestimmt wird.

Um die Garantie in Anspruch zu nehmen:

• Wenden Sie sich mit dem Produkt und zugehörigem Kassenbon an Ihre **HOFER-FILIALE**.

9

Die Garantie gilt nicht:

• bei Schäden durch Elementarereignisse (z.B. Blitz, Wasser, Feuer, Frost, etc.), Unfall, Transport, ausgelaufene Batterien oder unsachgemäße Benutzung

• bei Beschädigung oder Veränderung durch den Käufer/Dritte

• bei Missachtung der Sicherheits- und Wartungsvorschriften, Bedienungsfehlern

• bei Verkalkung, Datenverlust, Schadprogrammen, Einbrennschäden

• auf die normale Abnutzung von Verschleißteilen (z.B. Akkukapazität)

Nach Ablauf der Garantiezeit haben Sie weiterhin die Möglichkeit, an der **SERVICESTELLE** Reparaturen kostenpflichtig durchführen zu lassen. Falls die Reparatur oder der Kostenvorschlag für Sie nicht kostenfrei sind, werden Sie vorher verständigt.
Die gesetzliche Gewährleistungspflicht des Übergebers wird durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Die Garantiezeit kann nur verlängert werden, wenn dies eine gesetzliche Norm vorsieht. In den Ländern, in denen eine (zwingende) Garantie und/oder eine Ersatzteillagerhaltung und/oder eine Schadenersatzregelung gesetzlich vorgeschrieben sind, gelten die gesetzlich vorgeschriebenen Mindestbedingungen. Das Serviceunternehmen und der Verkäufer übernehmen bei Reparaturannahme keine Haftung für eventuell auf dem Produkt vom Kunden gespeicherte Daten oder Einstellungen.

10



USER MANUAL

ROMAN NUMERAL CLOCK



BAUHN®

After-Sales Support

859620

GB

0800 0903379
service-gb@jxmotech.de

IE

1800 814288
service-ie@jxmotech.de

Model: WC 1203

07/2026

3

YEAR WARRANTY

V01/1125

PRODUCED IN CHINA FOR
ALDI STORES LTD.
PO BOX 26, ATHERSTONE
WARWICKSHIRE, CV9 2SH
ALDI STORES (IRELAND) LTD.
PO BOX 726, NAAS, CO. KILDARE
VIST US AT WWW.ALDI.COM

Great care has gone into the manufacture of this product and it should therefore provide you with years of good service when used properly. In the event of product failure within its intended use over the course of the first 3 years after date of purchase, we will remedy the problem as quickly as possible once it has been brought to our attention. In the unlikely event of such an occurrence, or if you require any information about the product, please contact us via our helpline support services, details of which are to be found both in this manual and on the product itself.



1 GENERAL INFORMATION

1.1 READING AND STORING THE USER MANUAL



These operating instructions belong to this roman numeral clock (hereinafter also referred to as the "product"). It contains important information on how to set up and use the product.

Read the user manual carefully, in particular the safety instructions, before using the product. Failure to follow this user manual may lead to severe injuries or product damage.

This user manual is based on the standards and regulations applicable within the European Union and the United Kingdom. Outside the EU and the UK, please also ensure compliance with the relevant country-specific directives and laws.

Keep this user manual for future reference. If you pass this product on to a third party, you must also supply this user manual.

These instructions are also available in PDF format from our customer service.

2 SAFETY

The following signal words are used in this user manual.

⚠ WARNING!

This signal symbol/word denotes a hazard with an average risk level that could lead to death or severe injury if it is not avoided.

⚠ CAUTION!

This signal symbol/word denotes a hazard with a low risk level that could lead to mild or moderate injury if it is not avoided.

CAUTION!

This signal word provides a warning about potential material damage.

2.1 EXPLANATION OF SYMBOLS

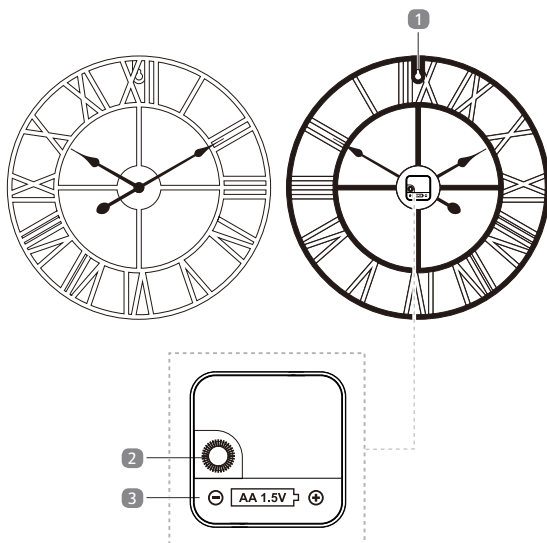
The following symbols are used in this user manual, on the product or on the packaging.



Declaration of conformity (see chapter "Declaration of conformity"): Products marked with this symbol meet all the applicable Community regulations of the European Economic Area.

2

3 PRODUCT OVERVIEW



- 1 Hanging loop
- 2 Adjustment wheel
- 3 Battery compartment



The scope of delivery includes a 1.5 V AA battery (LR6 / R6)

5



The UK Conformity Assessed (UKCA) seal states that the product meets all legal requirements in the UK and that the corresponding conformity assessments were successfully completed.



DC voltage

2.2 GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

- » Only use spare parts and accessories that are supplied or recommended by the manufacturer. All warranty claims will be void when using third-party parts.
- » Only have repairs carried out by the customer service authorised by the manufacturer.

2.3 SAFETY NOTES

⚠ WARNING!

Danger to children and persons with reduced physical, sensory or mental abilities (e.g. partially disabled, elderly people with reduced physical and mental abilities) or lack of experience and knowledge (e.g. older children).

- » This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.
- » This product must not be used by children under 8.
- » Children may not play with the product.
- » Children over 8 years should only carry out cleaning and basic maintenance under adult supervision.
- » Do not let children play with the packaging film. They may become tangled when playing and suffocate.

CAUTION!

Risk of leaks or explosion!

Improper handling of batteries can lead to leaks or explosion.

- » Store batteries in a cool, dry place. Do not expose the battery to excess heat (e.g. direct sunlight) and do not throw it into fire.
- » Always replace the battery with another one of the same type.
- » Insert the battery correctly, observe the polarity (+ and -).

3

4 BEFORE FIRST USE

4.1 CHECK THE PRODUCT AND SCOPE OF DELIVERY

⚠ WARNING!

Danger of suffocation!

Children may become tangled up in the packaging film when playing with it and suffocate.

- » Do not let children play with the packaging film.

CAUTION!

Risk of damage!

If opening the packaging with a sharp knife or other pointed object, be careful to avoid damaging the product's surface.

- » Proceed carefully with opening the packaging.

1. Take the product out of the packaging.
2. Check that the delivery is complete (see chapter "").
3. Inspect the product and individual parts for damage. Do not operate a damaged product; instead, contact the manufacturer via the service centre listed in chapter "Warranty".

4.2 INSERT/CHANGE BATTERY

Insert the battery as shown on the bottom of the battery compartment (3).

Observe the correct polarity (+/-).

Notes on changing the battery:

- The battery must be replaced when the hands stop moving.
- Only use the battery type specified under "Technical data".
- Dispose of the old battery in an environmentally friendly manner, see "Disposal"

5 OPERATION

5.1 ATTACH PRODUCT

The hanging loop (1) is located on the back.

Hang the product on a nail or screw.

Ensure that it is securely fastened so that the product does not fall and become damaged.

6

- » Do not charge non-rechargeable batteries.
- » Remove batteries when not using the product for a longer period of time.
- » Do not touch leaking batteries. If you do come into contact with battery fluid, wash the affected area thoroughly with plenty of clean water. If leaking battery fluid causes a skin reaction or gets into the eyes, seek additional medical attention.
- » Remove exhausted batteries from the product. Dispose of exhausted batteries properly.
- » The supply terminals are not to be short-circuited.
- » Remove the battery before disposing of the product.

CAUTION!

Risk of damage!

Improper handling of the product can damage the product.

- » Do not drop the product, do not hit it and do not subject it to vibrations or magnetic fields.
- » Never place the product on or near hot surfaces (stove tops, etc.) and never expose the product to high temperatures (heaters, etc.) or to bad weather (rain, etc.).
- » Never immerse the product in water to clean it.
- » Stop using the product if any of its components are cracked or deformed. Only replace damaged components with matching original spare parts.

2.4 PROPER USE

This product is intended exclusively for displaying the time.

This Wall Clock is only suitable for mounting at heights ≤ 2 m.

It is only intended for private indoor use and not suitable for commercial purposes.

Only use the product as described in this user manual. Any other use is considered improper and may result in damage to property or persons. The product is not a children's toy.

The manufacturer or vendor cannot be held liable for damages or injury incurred through improper or incorrect use.

4

5.2 SET THE TIME

The clock starts running as soon as the battery is inserted. To set the time, turn the adjustment wheel (2) on the rear to the right or left.

6 CLEANING AND STORAGE

6.1 CLEANING

CAUTION!

Risk of damage!

Improper handling of the product can damage the product.

- » Do not use any aggressive cleaners, sharp or metal cleaning utensils such as knives, hard scrapers or similar items. These could damage the surfaces.
- » Never wash the product in the dishwasher. This would destroy it.

6.1.1 CLEANING THE DEVICE

Wipe the surfaces down with a dry cloth.

6.2 STORAGE

CAUTION!

Risk of damage!

- » Remove the batteries from the product if they are dead. Also remove the batteries if you do not use the product for a prolonged period of time. Otherwise, the batteries may leak and cause damage.

Store the product in a dry place protected from dust and impact.

7 TECHNICAL DATA

Model:	WC 1203
Item number:	859620
Power supply:	1× LR6/R6 (AA), 1.5 V
Ambient temperature:	0 °C - 40 °C

Information about batteries

Manufacturer: ZHEJIANG MUSTANG BATTERY CO.,LTD

7

Postal address:	No.818 Rongji Road, Luotuo.District.Ningbo, China
Web:	www.mustangbattery.com
e-mail:	trade20@mustangbattery.com
Importer:	Jaxmotech GmbH
Postal address:	Ostring 60, 66740 Saarlouis, Germany
Web:	www.jaxmotech.de
e-mail:	info@jaxmotech.de
Brand:	ACTIV ENERGY
Chemical composition:	Alkaline

8 DECLARATION OF CONFORMITY



You can request the EU declaration of conformity from the address provided at the end of this manual.

You can request the UK declaration of conformity from the address provided at the end of this manual.

9 DISPOSAL

9.1 DISPOSING OF PACKAGING



Dispose of packaging according to type. Sort the paperboard and cardboard as waste paper and the film as recyclable material.

9.2 DISPOSE OF OLD ELECTRICAL DEVICE

Applicable in the European Union and other European countries with systems for separate collections of recyclable waste.



The symbol with the crossed-out waste container means that electric and electronic devices must not be disposed of in the household waste. Consumers are obligated by law to dispose of obsolete electric and electronic devices separately from unsorted household waste. This ensures environmentally friendly and resource-saving recycling.

Batteries and rechargeable batteries that are not permanently installed in electric or electronic devices and can be removed without destruction must be separated from such devices before disposal at a

designated site and disposed of properly. The same applies to illuminants that can be removed from the device without destroying it.

Electric and electronic devices from private households can be dropped off at the collection points of the public waste disposal companies or at the collection points established by the manufacturers or distributors. The return of obsolete devices is free of charge.

This free take-back obligation applies for store purchases and deliveries to your home address. The place of performance of the take-back obligation is the same as the place of performance of the delivery. Transport costs may not be charged for devices that are taken back.

Generally, distributors are obligated to ensure the free-of-charge take-back of obsolete devices by means of suitable take-back sites at a reasonable distance.

Consumers have the possibility to return obsolete devices free of charge to a distributor obligated to take back such devices if they purchase a new device of equal value with essentially the same functions. This option also applies for home deliveries. In the case of distance selling, the option to have obsolete devices collected free of charge is limited to heat exchangers, monitors and large devices with at least one outer edge longer than 50 cm when purchasing a new device. The distributor has to ask the consumer whether they want to return an obsolete device at the time the sales contract is concluded. Apart from this, consumers can drop off up to three obsolete devices of the same device type at a supplier collection point free of charge without having to purchase a new device. However, the edge lengths of the respective devices must not exceed 25 cm.



The symbol opposite means that batteries and accumulators must not be disposed of with household waste. Consumers are legally obliged to dispose of batteries and rechargeable batteries separately.

Batteries and rechargeable batteries can be returned free of charge to a collection point in your municipality/borough or to a retailer so that they can be disposed of in an environmentally friendly manner and valuable raw materials can be recovered. Improper disposal can result in toxic substances being released into the environment, which can have harmful effects on humans, animals and plants. Batteries and rechargeable batteries contained in electrical appliances must be disposed of separately if possible. Only dispose of batteries and rechargeable batteries when they are discharged. If possible, use rechargeable batteries instead of disposable batteries.

10 WARRANTY

Please contact our **AFTER SALES SUPPORT** by phone or e-mail before sending in the product. This allows us to provide support in the event of possible operator errors.

10.1 WARRANTY CONDITIONS

Dear Customer,

The ALDI warranty offers you extensive benefits:	
Warranty period:	3 years from date of purchase. 6 months for wear parts and consumables under normal and proper conditions of use (e.g. rechargeable batteries).
Costs:	Free repair/exchange No transport costs
Hotline:	GB: 0800 0903379 IE: 1800 814288 Free hotline.
Phone lines available:	Monday to Friday, 8am-8pm

Please contact our **AFTER SALES SUPPORT** by phone or e-mail before sending in the device. This allows us to provide support in the event of possible operator errors.

In order to make a claim under the warranty, please send us:

- The faulty item together with the original purchase receipt
- The product with all components included in the packaging

The warranty does not cover damage caused by:

- **Accident** or **unanticipated events** (e.g. lightning, water, fire)
- **Improper use** or **transport**
- **Disregard of the safety and maintenance instructions**
- Other **improper treatment** or **modification** of the product

After the expiry of the warranty period, you still have the possibility to have your product repaired at your own expense. If the repair or the estimate of costs is not free of charge you will be informed accordingly in advance.

This warranty does not affect your statutory rights. In the event that a product is received for repair, neither the service company nor the seller will assume any liability for data or settings possibly stored on the product by the customer.



NAVODILA ZA UPORABO

URA Z RIMSKIMI ŠTEVILKAMI



BAUHN®

PODPORA KUPCEM	859620
 PROSIMO, OGLASITE SE V VAM NAJBLIŽJI HOFERJEVI POSLOVALNICI.	
IZDELEK: WC 1203	06/2026

3

LETA GARANCIJE

V071/125

IZDELANO NA KITAJSKEM

UVOZNIK
JAXMOTECCH GMBH
OSTRING 60
66740 Saarouis
GERMANY



1 SPLOŠNO



Navodila za uporabo spadajo k tej uri z rimskimi števkami (v nadaljevanju imenovani tudi »izdelek«). Vsebujejo pomembne informacije za prvo uporabo izdelka in ravnanje z njim.

Pred uporabo izdelka temeljito preberite navodila za uporabo, še posebej varnostne napotke. Neupoštevanje teh navodil lahko ima za posledico hude poškodbe ali škodo na izdelku.

Navodila za uporabo temeljijo na veljavnih standardih in predpisih Evropske unije. Upoštevajte tudi predpise in zakonodajo, ki veljajo v vaši državi.

Navodila za uporabo shranite za poznejšo uporabo. Če izdelek predate tretjim osebam, obvezno priložite tudi ta navodila za uporabo.

Ta navodila lahko pri naši službi za pomoč uporabnikom dobite tudi v obliki PDF.

2 VARNOST

V teh navodilih za uporabo so uporabljene naslednje opozorilne besede.

⚠ OPOZORILO!

Ta opozorilni simbol/opozorilna beseda označuje srednjo stopnjo tveganja. Če se tveganju ne izognete, so lahko posledice smrt ali hude poškodbe.

⚠ POZOR!

Ta opozorilni simbol/opozorilna beseda označuje nizko stopnjo tveganja. Če se tveganju ne izognete, so lahko posledice manjše ali srednje hude poškodbe.

POZOR!

Ta opozorilna beseda svari pred morebitno materialno škodo.

2.1 RAZLAGA ZNAKOV

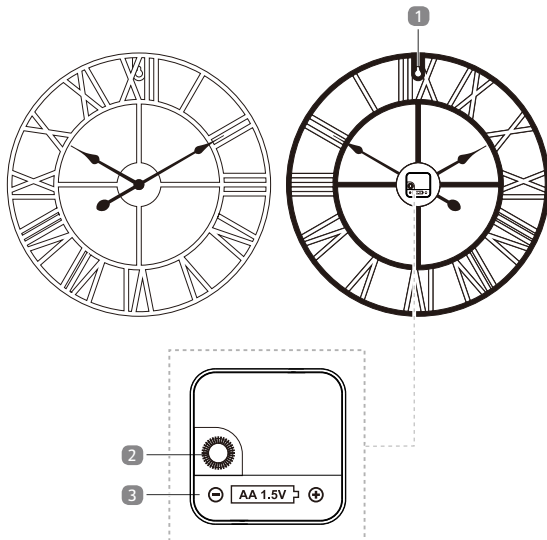
V teh navodilih za uporabo so na izdelku ali embalaži uporabljeni naslednji simboli.



Izjava o skladnosti (glejte poglavje »Izjava o skladnosti«): Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise Skupnosti v Evropskem gospodarskem prostoru, ki jih je treba upoštevati.

2

3 PREGLED IZDELKA



- 1 Zanka za obešanje
- 2 Nastavitveno kolesce
- 3 Predal za baterijo



Izdelku je priložena ena baterija 1,5 V tipa AA (LR6/R6).

5



Enosmerna napetost

2.2 SPLOŠNI VARNOSTNI NAPOTKI

- » Uporabljajte zgolj nadomestne dele in pripomočke, ki jih je dobavil ali priporočil proizvajalec. V primeru uporabe tujih delov vsi garancijski izdelki nemudoma potečejo.
- » Popravila lahko opravi le pooblaščen služba za pomoč uporabnikom.

2.3 VARNOSTNI NAPOTKI

⚠ OPOZORILO!

Nevarnosti za otroke in osebe z zmanjšanimi telesnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi (na primer ljudi z delnimi telesnimi okvarami ter starejše osebe z zmanjšanimi telesnimi in duševnimi sposobnostmi) ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja (na primer starejše otroke).

- » Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let ali več, kot tudi osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi oz. s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom odrasle osebe ali so bili poučeni o varni uporabi naprave in razumejo nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe te naprave.
- » Otroci, mlajši od 8 let, izdelka ne smejo uporabljati.
- » Otroci se z izdelkom ne smejo igrati.
- » Otroci, starejši od 8 let, lahko izdelek čistijo in na njem izvajajo vzdrževalna dela samo pod nadzorom odrasle osebe.
- » Otroci se s folijo embalaže ne smejo igrati. Med igro bi se lahko zapletli vanjo in se zadušili.

POZOR!

Nevarnost iztekanja ali eksplozije!

Neustrezna uporaba baterije lahko povzroči tveganje za iztekanje ali eksplozijo baterije.

- » Baterije shranjujte na hladnem, suhem mestu. Ne izpostavljajte jih prekomerni vročini (npr. neposrednim sončnim žarkom) in jih ne mečite v ogenj.
- » Baterijo zamenjajte le z baterijo enakega tipa.
- » Baterijo pravilno vstavite in pri tem pazite na njeno polarnost (+ in -).
- » Ne polnite baterij, ki jih ni mogoče ponovno napolniti.
- » Baterije odstranite, če izdelka dlje časa ne nameravate uporabljati.

3

4 PRVA UPORABA

4.1 PREVERJANJE IZDELKA IN VSEBINE DOSTAVE

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost zadušitve!

Otroci se lahko pri igranju z embalažno folijo vanjo zapletejo in zadušijo.

- » Poskrbite, da se otroci ne igrajo z embalažno folijo.

POZOR!

Nevarnost poškodb!

Če embalažo nepazljivo odprete z ostrim nožem ali drugim koničastim predmetom, lahko poškodujete površino izdelka.

- » Med odpiranjem bodite previdni.

1. Izdelek vzemite iz embalaže.
2. Preverite, ali je vsebina popolna (glejte poglavje »«).
3. Preverite, ali so izdelek in posamezni deli poškodovani. Okvarjenega izdelka ne uporabljajte, ampak se obrnite na servisni naslov proizvajalca, naveden v poglavju »Garancija«.

4.2 VSTAVLJANJE/MENJAVA BATERIJ

Baterijo vstavite tako, kot je prikazano na dnu predala za baterijo **3**.

Upoštevajte pravilno polarnost (+/-).

Navodila za menjavo baterije:

- Baterijo morate zamenjati, ko se kazalca ustavita.
- Uporabljajte samo tip baterije, ki je naveden v »Tehničnih podatkih«.
- Staro baterijo odstranite na okolju prijazen način, glejte »Odlaganje med odpadke«.

5 UPRAVLJANJE

5.1 PRITRITVEV IZDELKA

Na zadnji strani je zanka za obešanje **1**.

Izdelek obesite na žebelj ali vijak.

Poskrbite za varno pritrditev, da izdelek ne pade na tla in se ne poškoduje.

6

- » Baterij, ki so iztekle, se ne dotikajte. Če pa bi kljub temu prišli v stik s tekočino iz baterije, prizadeto mesto takoj temeljito izperite z veliko čiste vode. V primeru, da bi tekočina iz baterije povzročila draženje kože ali prišla v stik z očmi, poiščite tudi zdravniško pomoč.
- » Prazni bateriji vzemite iz izdelka. Prazni bateriji odstranite v skladu s predpisi.
- » Na baterijskih kontaktnih ne sme priti do kratkega stika.
- » Preden izdelek odstranite med odpadke, iz njega vzemite baterijo.

POZOR!

Nevarnost poškodb!

Z neustrezno uporabo lahko izdelek poškodujete.

- » Pazite, da vam izdelek ne pade na tla, da ga ne izpostavljate udarcem, vibracijam ali magnetnemu polju.
- » Izdelka nikoli ne postavljajte na vroče površine ali v njihovo bližino (štedilniki itd.) in ga nikoli ne izpostavljajte visoki temperaturi (radiatorjem itd.) ali vremenskim vplivom (dežu itd.).
- » Izdelka med čiščenjem nikoli ne potopite v vodo.
- » Izdelka ne uporabljajte več, če so plastični sestavni deli razpokani, počeni ali nimajo prave oblike. Poškodovane sestavne dele nadomestite samo z originalnimi deli.

2.4 PREDVIDENA UPORABA

Ta izdelek je namenjen izključno prikazovanju časa.

Ta stenska ura je primerna samo za montažo na višini ≤ 2 m.

Namenjen je izključno za zasebno uporabo in ni primeren za poslovne namene.

Izdelek uporabljajte samo na način, opisan v teh navodilih za uporabo. Vsakršna drugačna uporaba velja za nenamensko in lahko privede do materialne škode ali celo telesnih poškodb. Izdelek ni igrača.

Izdelovalec ali prodajalec ne prevzema nobenega jamstva za škodo, nastalo zaradi nenamenske ali napačne uporabe.

4

5.2 NASTAVITEV ČASA

Ura začne delovati takoj, ko vstavite baterijo. Čas nastavite tako, da nastavitveno kolesce **2** na zadnji strani mehanizma ure vrtite v desno ali levo.

6 ČIŠČENJE IN SHRANJEVANJE

6.1 ČIŠČENJE

POZOR!

Nevarnost poškodb!

Z neustrezno uporabo lahko izdelek poškodujete.

- » Za čiščenje ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, krtač s kovinskimi ali najlonskimi ščetkami ter ostrih ali kovinskih predmetov, kot so na primer nož, trda lopatica in podobno. Ti lahko poškodujejo površine.
- » Izdelka v nobenem primeru ne dajajte v pomivalni stroj. Tako bi ga uničili.

6.1.1 ČIŠČENJE IZDELKA

Površine obrišite s suho krpo.

6.2 SHRANJEVANJE

POZOR!

Nevarnost poškodb!

- » Ko se baterija izprazni, jo vzemite iz izdelka. Baterijo odstranite tudi, če izdelka dlje časa ne nameravate uporabljati. V nasprotnem primeru se lahko baterija razlije in povzroči škodo.

Izdelek hranite na suhem mestu, zaščitenem pred prahom in udarci.

7 TEHNIČNI PODATKI

Model:	WC 1203
Številka artikla:	859620
Napajanje:	1× LR6/R6 (AA), 1,5 V
Okoljska temperatura:	0 °C–40 °C

Informacije o baterijah

Proizvajalec: ZHEJIANG MUSTANG BATTERY CO.,LTD

7

Naslov:	No.818 Rongji Road, Luotuo.District.Ningbo, China
Spletno mesto:	www.mustangbattery.com
E-Mail:	trade20@mustangbattery.com
Uvoznik:	Jaxmotech GmbH
Naslov:	Ostring 60, 66740 Saarlouis, Germany
Spletno mesto:	www.jaxmotech.de
E-Mail:	info@jaxmotech.de
Blagovna znamka:	ACTIV ENERGY
Kemična sestava:	alkalna

8 Izjava o skladnosti



Izjavo o skladnosti EU lahko zahtevate na naslovu, navedenem na koncu teh navodil.

9 Odstranjevanje

9.1 Odlaganje embalaže med odpadke



Embalažo med odpadke zavrzite ločeno glede na vrsto materiala. Lepenko in karton oddajte med odpadni papir, folije pa med sekundarne surovine.

9.2 Odstranitev stare naprave

Velja v Evropski uniji in drugih evropskih državah s sistemi za ločeno zbiranje sekundarnih surovin.



Simbol s prekržanim smetnjakom pomeni, da električnih in elektronskih naprav ne smete zavreči skupaj z gospodinjskimi odpadki. Potrošniki so zakonsko obvezani, da električne in elektronske naprave ob koncu njihove življenjske dobe oddajo na zbirno mesto ločeno od nesortiranih odpadkov iz gospodinjstev. Na ta način je zagotovljeno recikliranje, ki varuje okolje in vire.

Baterije in akumulatorje, ki niso fiksno vstavljeni v električno ali elektronsko napravo in jih je mogoče iz nje odstraniti, ne da bi napravo uničili, je treba pred oddajo naprave na zbirno mesto ločiti od naprave in jih oddati na za to predvideno oddajno mesto. Isto velja za svetila, ki jih je mogoče iz naprave odstraniti, ne da bi pri tem napravo uničili.

Lastniki električnih in elektronskih naprav iz zasebnih gospodinjstev jih lahko oddajo na zbirna mesta za odpadke javnih podjetij za ravnanje z odpadki ali na zbirna mesta, ki jih zagotovijo proizvajalci oz. prodajalci. Oddaja starih naprav je brezplačna.

Ta obveznost brezplačnega sprejema velja tako pri nakupu v trgovini kot tudi pri dostavi na domači naslov. Mesto izpolnitve obveznosti sprejema vrnjenih naprav je enako kot mesto izvršitve dobave. Za vrnjene naprave se ne sme zaračunavati transportnih stroškov.

Na splošno so trgovci dolžni zagotavljati brezplačno vračilo starih naprav s primernimi možnostmi vračila na sprejemljive razdalje.

Potrošniki imajo možnost, da brezplačno oddajo staro napravo pri trgovcu, ki jo je dolžan sprejeti, če kupijo enakovredno novo napravo, ki ima v osnovi enako funkcijo. Ta možnost obstaja tudi pri dobavah zasebnim gospodinjstvom. Pri prodaji na daljavo je možnost brezplačnega odvoza ob nakupu nove naprave omejena na prenosnike toplote, naprave z zaslonom in velike naprave, ki imajo najmanj en zunanji rob daljši od 50 cm. Trгоvec mora potrošnika ob sklenitvi prodajne pogodbe povprašati, ali namerava vrniti staro napravo. Ne glede na to lahko potrošniki na zbirnem mestu za odpadke trgovca brezplačno oddajo do tri stare naprave ene vrste naprav, ne da bi bilo to povezano z nakupom nove naprave. Vendar pa dolžine robov zadevnih naprav ne smejo presegati 25 cm.



Simbol poleg tega besedila pomeni, da baterij in akumulatorjev ne smete zavreči med gospodinjske odpadke. Potrošniki so zakonsko obvezani, da baterije in akumulatorje oddajajo ločeno.

Baterije in akumulatorje lahko brezplačno ločeno oddate na zbirnem mestu za odpadke svoje občine/svoje mestne četrti ali v trgovini, s čimer se zagotovi, da bodo oddane na okolju prijazen način in da bodo dragocene surovine reciklirane. Pri neustreznem odlaganju lahko v okolje zaidejo strupene sestavine, ki škodljivo vplivajo na zdravje ljudi, živali in rastlin.

Baterije in akumulatorje, ki so vstavljeni v električne naprave, je treba po možnosti odložiti ločeno od teh naprav. Baterije in akumulatorje oddajajte samo v izpraznjenem stanju.

Po možnosti uporabljajte baterije za polnjenje namesto baterij za enkratno uporabo.

10 Garancije

Prosimo, da se za uveljavljanje garancijskega postopka z izdelkom in računom oglasite v vam najbližji trgovini **HOFER**.

10.1 Garancijski pogoji

Spoštovani,

za izdelek vam zagotavljamo najobsežnejšo garancijo kakovosti. Ker smo prepričani v kakovost naših izdelkov, vam zagotavljamo še širši nabor ugodnosti, kot je to določeno z zakonskimi določili:

Trajanje garancijskega roka:	3 leta od dobave izdelka
Nudimo vam:	brezplačno popravilo, zamenjavo izdelka (če je izdelek še na voljo), sorazmerno znižanje kupnine oz. vračilo kupnine.
Garancija se lahko uveljavlja samo skupaj z računom oz. potrdilom o dobavi, kjer je razviden datum dobave izdelka.	

Postopek uveljavljanja garancije:

- Izdelek skupaj z vsemi pripadajočimi deli, računom in garancijskim listom vrnite v vam najbližjo trgovino **HOFER**.

Garancija ne velja v naslednjih primerih:

- za škodo, ki je nastala kot posledica vremenskih vplivov (npr. udara strele, vode, ognja, zmrzali ipd.), nesreče, prevoza, pri izpraznjenih baterijah ali nepravilni uporabi
- za poškodbe ali spremembe, ki jih povzroči kupec/tretja oseba
- zaradi nespoštovanja varnostnih opozoril, navodil za vzdrževanje in zaradi napak pri uporabi
- zaradi vodnega kamna in škode, ki jo je leta povzročil, izgube podatkov, škodljive programske opreme in poškodbe zaradi vročine
- za normalno obrabo obrabljivih delov (npr. zmogljivost akumulatorja)

Garancija velja za proizvode dobavljene na območju Republike Slovenije in se lahko uveljavlja na območju Republike Slovenije. Garant jamči za lastnosti izdelka oziroma za njegovo brezhibno delovanje v garancijskem roku, ki začne teči z dobavo izdelka. Če napak na izdelku ni mogoče odpraviti v roku 30 dni od dneva, ko je kupec sprožil garancijski zahtevek, oziroma v dodatnem roku največ 15 dni, če je bil rok za odpravo napak na izdelku podaljšan, se izdelek brezplačno zamenja z enakim, novim in brezhibnim izdelkom. Če izdelek v tem roku ni popravljen ali ni zamenjan z novim, lahko kupec zahteva vračilo celotne kupnine ali sorazmerno znižanje kupnine. Če se neskladnost izdelka pojavi v manj kot 30 dneh od dobave izdelka, lahko kupec namesto odprave napak takoj zahteva vračilo kupnine. Garancijska doba se podaljša za čas popravila. Za zamenjan izdelek ali zamenjan bistveni del izdelka z novim se izda nov garancijski list in garancijski rok za zamenjan izdelek ali zamenjan bistveni del izdelka teče znova od zamenjave izdelka oziroma vrnitve popravljenega izdelka. Garant je po izteku garancijskega roka dolžan zagotavljati vzdrževanje, nadomestne dele in priklopne aparate za obdobje 3 let po izteku garancijskega roka.

Ta garancija ne izključuje pravic kupca, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga. V primeru neskladnosti blaga ima kupec zakonsko pravico, da zoper prodajalca brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke.
Veljavnost garancije se lahko podaljša le, če to predvideva zakon. V državah, v katerih so (obvezna) garancija in/ali skladiščenje rezervnih delov in/ali odškodnina za škodo določeni z zakonom, veljajo zakonsko predpisane minimalne zahteve. Servisna služba in garant pri sprejemu izdelka v popravilo ne prevzemata odgovornosti za izgubo kakršnihkoli podatkov ali nastavitvev, ki jih je kupec shranil na izdelku.
Oznaka garanta: HOFER trgovina na drobno d.o.o. Prevoje pri Šentvidu Kranjska cesta 1 1225 Lukovica SLOVENIJA
Datum dobave izdelka: